



UNJONI EWROPEA

IL-PARLAMENT EWROPEW

IL-KUNSILL

**Brussell, 25 ta' Jannar 2017
(OR. en)**

2016/0029 (COD)

PE-CONS 54/16

**STIS 8
TEXT 3
WTO 353
CODEC 1853**

ATTI LEGISLATTIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett: **REGOLAMENT TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL li
jemenda r-Regolament (UE) 2015/936 dwar regoli komuni għall-
importazzjoni ta' prodotti tessili minn għadd ta' pajjiżi terzi mhux koperti
minn ftehim bilaterali, protokollu jew arranġamenti oħra, jew minn regoli
speċifiċi ta' importazzjoni tal-Unjoni oħrajn**

REGOLAMENT (UE) 2017/...
TAL-PARLAMENT EWROPEW U TAL-KUNSILL

ta'

li jemenda r-Regolament (UE) 2015/936
dwar regoli komuni għall-importazzjoni ta' prodotti tessili minn għadd ta' pajjizi terzi
mhux koperti minn ftehim bilaterali, protokolli jew arrangamenti ohra,
jew minn regoli speċifiċi ta' importazzjoni tal-Unjoni ohrajn

IL-PARLAMENT EWROPEW U L-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidraw it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u b'mod partikolari l-Artikolu 207(2) tiegħu,

Wara li kkunsidraw il-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

Wara li l-abbozz tal-att leġislattiv intbagħat lill-parlamenti nazzjonali,

Filwaqt li jaġixxu skont il-proċedura leġislattiva ordinarja¹,

¹ Pozizzjoni tal-Parlament Ewropew tad-19 ta' Jannar 2017 (għadha mhijiex ippubblikata f'Il-Ġurnal Uffiċjali) u Deċiżjoni tal-Kunsill ta'

Billi:

- (1) Ir-Regolament (UE) 2015/936 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹ jistipula r-regoli komuni għall-importazzjonijiet ta' prodotti tessili minn għadd ta' pajjizi terzi mhux koperti minn ftehim bilaterali, protokolli jew arrangamenti oħra, jew minn regoli speċifiċi ta' importazzjoni tal-Unjoni oħrajn.
- (2) Il-helsien ta' prigionieri politiċi fir-Repubblika tal-Belarussja fit-22 ta' Awwissu 2015 kien pass importanti li, flimkien ma' numru ta' inizjattivi pożittivi meħuda mir-Repubblika tal-Belarussja matul dawn l-aħħar sentejn, bħall-issoktar tad-Djalogu dwar id-Drittijiet tal-Bniedem bejn l-UE u l-Belarussja, ikkontribwixxa għat-titjib tar-relazzjonijiet bejn l-Unjoni u r-Repubblika tal-Belarussja.
- (3) Ir-relazzjonijiet bejn l-UE u l-Belarussja jenhtieg li jkunu msejsin fuq valuri komuni, b'mod partikolari fir-rigward tad-drittijiet tal-bniedem, id-demokrazija u l-istat tad-dritt u ta' min jiftakar li s-sitwazzjoni tad-drittijiet tal-bniedem fir-Repubblika tal-Belarussja għadha ta' tħassib għall-Unjoni, b'mod partikolari fir-rigward ta' kwistjonijiet bħall-piena tal-mewt, li jehtieg li tiġi abolita.

¹ Regolament (UE) 2015/936 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Ġunju 2015 dwar regoli komuni għall-importazzjoni ta' prodotti tessili minn għadd ta' pajjizi terzi mhux koperti minn ftehim bilaterali, protokolli jew arrangamenti oħra, jew minn regoli speċifiċi ta' importazzjoni tal-Unjoni oħrajn (ĠU L 160, 25.6.2015, p. 1).

- (4) Dawk l-iżviluppi politiċi pożittivi bejn l-Unjoni u r-Repubblika tal-Belarussja għandhom ikunu rikonoxxuti u r-relazzjonijiet bilaterali għandhom jitjiebu aktar. Għaldaqstant, dan ir-Regolament għandu jhassar il-kwoti awtonomi fuq l-importazzjonijiet ta' tessuti u ħwejjeġ li joriġinaw mir-Repubblika tal-Belarussja, previsti fl-Annessi II u III tar-Regolament (UE) Nru 2015/936, mingħajr preġudizzju għall-kapaċità tal-Unjoni li tirrikorri għall-kwoti fil-ġejjieni jekk is-sitwazzjoni tad-drittijiet tal-bniedem fir-Repubblika tal-Belarussja tmur serjament għall-agħar.
- (5) It-tneħħija ta' kwoti awtonomi fuq l-importazzjonijiet ta' tessuti u ħwejjeġ li joriġinaw fir-Repubblika tal-Belarussja timplika li l-kwoti fuq it-traffiku ta' proċessar passiv m'għadhomx meħtieġa. B'rizultat ta' dan, l-Artikolu 4(2) u l-Kapitolu V tar-Regolament (UE) 2015/936, flimkien mal-Anness V tiegħu għandhom jithassru. L-Artikolu 31 ta' dak ir-Regolament dwar l-adozzjoni ta' atti delegati għandu wkoll jiġi emendat kif meħtieġ. L-użu limitat ta' kwoti awtonomi u ta' proċessar passiv fuq l-importazzjonijiet ta' tessuti u ħwejjeġ li joriġinaw mir-Repubblika tal-Belarussja jimplika li t-tneħħija ta' dawn il-kwoti jkollha impatt limitat fuq il-kummerċ tal-Unjoni.

- (6) Sabiex jiġu kkoreġuti kodiċijiet zbaljati tan-Nomenklatura Magħquda fil-kategoriji 12, 13, 18, 68, 78, 83 (Grupp II B), 67, 70, 94, 96 (Grupp III B) u 161 (Grupp V), l-Anness I tar-Regolament (UE) Nru 2015/936 għandu jiġi emendat.
- (7) L-isem uffiċjali tar-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea għandu jintuża fl-Annessi II, III u IV tar-Regolament (UE) Nru 2015/936.
- (8) Sabiex jiġu faċilitati l-proċeduri amministrattivi, il-perijodu ta' validità tal-awtorizzazzjonijiet tal-importazzjoni stabbilit fl-Artikolu 21(2) tar-Regolament (UE) Nru 2015/936 għandu jizdied minn sitta għal disa' xhur,

ADOTTAW DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament (UE) Nru 2015/936 huwa emendat kif ġej:

- (1) L-Artikolu 4(2) jithassar.
- (2) L-Artikolu 21(2) huwa sostitwit b'dan li ġej:
 - '2. Il-perijodu ta' validità tal-awtorizzazzjonijiet tal-importazzjoni maħruġa mill-awtoritajiet kompetenti tal-Istati Membri għandu jkun ta' disa' xhur. Dak il-perijodu ta' validità jista' jiġi modifikat fejn ikun meħtieġ, skont il-proċedura ta' ezami msemmija fl-Artikolu 30(3).'
- (3) Il-Kapitolu V jithassar.
- (4) Fl-Artikolu 31, il-paragrafi (2) u (3) huma sostitwiti b'dawn li ġejjin:
 - '2. Is-setgħa li tadotta atti delegati msemmija fl-Artikolu 3(3), l-Artikolu 5(2), l-Artikolu 12(3), l-Artikolu 13 u l-Artikolu 35 hija mogħtija lill-Kummissjoni għal perijodu ta' hames snin mill-20 ta' Frar 2014. Il-Kummissjoni għandha tfassal rapport fir-rigward tad-delega ta' setgħa sa mhux aktar tard minn disa' xhur qabel it-tmiem tal-perijodu ta' hames snin. Id-delega ta' setgħa għandha tiġi estiża b'mod taċitu għal perijodi ta' tul ta' zmien identiku, hlief jekk il-Parlament Ewropew jew il-Kunsill joġġezzjonaw għal tali estensjoni mhux iktar tard minn tliet xhur qabel it-tmiem ta' kull perijodu.

3. Id-delega ta' setgħa msemmija fl-Artikolu 3(3), l-Artikolu 5(2), l-Artikolu 12(3), l-Artikolu 13 u l-Artikolu 35 tista' tiġi revokata fi kwalunkwe żmien mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill. Deċiżjoni li tirrevoka għandha ttejjem id-delega ta' setgħa speċifikata f'dik id-deċiżjoni. Hija għandha ssir effettiva fil-jum wara l-pubblikazzjoni tad-deċiżjoni f'Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea jew f'data aktar tard speċifikata fih. Din m'għandhiex taffettwa l-validità ta' kwalunkwe att delegat li jkun diġà fis-sehħ.'

(5) L-Artikolu 31(6) huwa sostitwit b'dan li ġej:

'6. Att delegat adottat skont l-Artikolu 3(3) jew l-Artikolu 12(3) għandu jidhol fis-sehħ biss jekk ma tiġi espressa ebda oġġezzjoni mill-Parlament Ewropew jew mill-Kunsill fi żmien perijodu ta' xahrejn min-notifika ta' dak l-att lill-Parlament Ewropew u lill-Kunsill jew jekk, qabel ma jiskadi dak il-perijodu, il-Parlament Ewropew u l-Kunsill ikunu t-tnejn infurmaw lill-Kummissjoni li mhumiex se jrin joġġezzjonaw. Dak il-perijodu għandu jiġi estiż b'erba' xhur fuq l-inizjattiva tal-Parlament Ewropew jew tal-Kunsill.'

(6) It-Taqsima A tal-Anness I hija emendata skont l-Anness ta' dan ir-Regolament u l-Annessi II, III u IV huma sostitwiti bit-testi li jinsabu fl-Anness ta' dan ir-Regolament.

(7) L-Anness V jithassar.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi ...,

Għall-Parlament Ewropew

Il-President

Għall-Kunsill

Il-President

ANNEX

L-Annessi I, II, III u IV tar-Regolament (KE) Nru 2015/936 huma emendati kif ġej:

1. It-Taqsima A tal-Anness I hija sostitwita b'dan li ġej:

'A. PRODOTTI TESSILI MSEMMIJIN FL-ARTIKOLU 1

1. Mingħajr preġudizzju għar-regoli għall-interpretazzjoni tan-Nomenklatura Magħquda (NM), il-kliem tad-deskrizzjoni tal-oġġetti huwa kkunsidrat bħala li huwa ta' valur indikattiv biss għaliex il-prodotti koperti minn kull kategorija huma determinati, fi hdan dan l-Anness, minn kodiċijiet NM. Fejn hemm is-simbolu "ex" quddiem kodiċi NM, il-prodotti koperti f'kull kategorija huma determinati mill-ambitu tal-kodiċi NM u b'dak tad-deskrizzjoni korrispondenti.
2. L-ilbiesi li ma jintgħarfux jekk humiex għall-irġiel jew għas-subien jew inkella lbies għan-nisa jew għall-bniet huma kklassifikati ma' dawk tal-aħħar.
3. Fejn tintuża l-espressjoni "ilbies għat-trabi", din hija maħsuba biex tkopri l-ilbies sal-qies kummerċjali 86, b'dan il-qies inkluz.

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
GRUPP I A			
1	Hjut tal-qoton, mhux maħruġa għall-bejgħ bl-imnut		
	52041100 52041900 52051100 52051200 52051300 52051400 52051510 52051590 52052100 52052200 52052300 52052400 52052600 52052700 52052800 52053100 52053200 52053300 52053400 52053500 52054100 52054200 52054300 52054400 52054600 52054700 52054800 52061100 52061200 52061300 52061400 52061500 52062100 52062200 52062300 52062400 52062500 52063100 52063200 52063300 52063400 52063500 52064100 52064200 52064300 52064400 52064500 ex56049090		
2	Drappijiet minsuġin tal-qoton, barra mill-garża, mid-drapp tax-xugaman, id-drappijiet minsuġin doġoq, id-drappijiet tal-pil, id-drappijiet tax-xinilja, it-tull u drappijiet oħra tax-xibka		
	52081110 52081190 52081216 52081219 52081296 52081299 52081300 52081900 52082110 52082190 52082216 52082219 52082296 52082299 52082300 52082900 52083100 52083216 52083219 52083296 52083299 52083300 52083900 52084100 52084200 52084300 52084900 52085100 52085200 52085910 52085990 52091100 52091200 52091900 52092100 52092200 52092900 52093100 52093200 52093900 52094100 52094200 52094300 52094900 52095100 52095200 52095900 52101100 52101900 52102100 52102900 52103100 52103200 52103900 52104100 52104900 52105100 52105900 52111100 52111200 52111900 52112000 52113100 52113200 52113900 52114100 52114200 52114300 52114910 52114990 52115100 52115200 52115900 52121110 52121190 52121210 52121290 52121310 52121390 52121410 52121490 52121510 52121590 52122110 52122190 52122210 52122290 52122310 52122390 52122410 52122490 52122510 52122590 ex58110000 ex63080000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
2 a)	Li minnhom: barra minn dawġ li mhumiex ibbliċjati jew dawġ ibbliċjati		
	52083100 52083216 52083219 52083296 52083299 52083300 52083900 52084100 52084200 52084300 52084900 52085100 52085200 52085910 52085990 52093100 52093200 52093900 52094100 52094200 52094300 52094900 52095100 52095200 52095900 52103100 52103200 52103900 52104100 52104900 52105100 52105900 52113100 52113200 52113900 52114100 52114200 52114300 52114910 52114990 52115100 52115200 52115900 52121310 52121390 52121410 52121490 52121510 52121590 52122310 52122390 52122410 52122490 52122510 52122590 ex58110000 ex63080000		
3	Drappijiet minsuġin mill-fibri sintetiċi (mhux sħiħ, jew skartat) barra mid-drappijiet minsuġin irqaq, id-drappijiet tal-pil, (inklużi d-drappijiet tax-xugaman) u d-drappijiet tax-xinilja		
	55121100 55121910 55121990 55122100 55122910 55122990 55129100 55129910 55129990 55131120 55131190 55131200 55131300 55131900 55132100 55132310 55132390 55132900 55133100 55133900 55134100 55134900 55141100 55141200 55141910 55141990 55142100 55142200 55142300 55142900 55143010 55143030 55143050 55143090 55144100 55144200 55144300 55144900 55151110 55151130 55151190 55151210 55151230 55151290 55151311 55151319 55151391 55151399 55151910 55151930 55151990 55152110 55152130 55152190 55152211 55152219 55152291 55152299 55152900 55159110 55159130 55159190 55159920 55159940 55159980 ex58030090 ex59050070 ex63080000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
3 a)	Li minnhom: barra minn dawġ li mhumiex ibbliċjati jew dawġ ibbliċjati		
	55121910 55121990 55122910 55122990 55129910 55129990 55132100 55132310 55132390 55132900 55133100 55133900 55134100 55134900 55142100 55142200 55142300 55142900 55143010 55143030 55143050 55143090 55144100 55144200 55144300 55144900 55151130 55151190 55151230 55151290 55151319 55151399 55151930 55151990 55152130 55152190 55152219 55152299 ex55152900 55159130 55159190 55159940 55159980 ex58030090 ex59050070 ex63080000		
GRUPP I B			
4	Qomos, T-shirts, tgeżwira hafifa maħduma b' mod fin, ġampers polo jew turtle necked u pullovers (barra minn dawġ tas-suf jew tal-pil fin tal-animalli), flokkijiet ta' taħt u affarijiet simili, maġmulin bil-labar jew bil-ganċ	6,48	154
	61051000 61052010 61052090 61059010 61091000 61099020 61102010 61103010	–	–
5	Ġersijiet, pullovers, slip-overs, sdieri, twinsets, cardigans, bed-jackets u ġampers (minbarra ġkieket u blejżers), anoraks, wind-cheaters, waister jackets u affarijiet simili, maġmulin bil-labar jew bil-ganċ	4,53	221
	ex61019080 61012090 61013090 61021090 61022090 61023090 61101110 61101130 61101190 61101210 61101290 61101910 61101990 61102091 61102099 61103091 61103099	–	–

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
6	Qliezet minsuġin li jaslu sal-irkoppa, xorts minbarra malji tal- għawm u qliezet (inklużi qliezet komdi) għall-irġiel u għas- subien; qliezet minsuġin u qliezet komdi, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi għan-nisa u għall-bniet; il-partijiet t'isfel tat- track suits infurrati, minbarra dawk tal-kategoriji 16 jew 29, tal- qoton jew tal-fibri sintetiċi	1,76	568
	62034110 62034190 62034231 62034233 62034235 62034290 62034319 62034390 62034919 62034950 62046110 62046231 62046233 62046239 62046318 62046918 62113242 62113342 62114242 62114342	–	–
7	Blawżijiet, qomos u qomos-blawżijiet tan-nisa u tal-bniet, kemm dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ kemm dawk li mhumieq, magħmulin bis-suf jew bil-fibri sintetiċi	5,55	180
	61061000 61062000 61069010 62062000 62063000 62064000	–	–
8	Qomos tal-irġiel jew tas-subien, għajr dawk magħmulin bil- labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi	4,60	217
	ex62059080 62052000 62053000	–	–
GRUPP II A			
9	Drapp tax-xugaman u drappijiet simili tat-terri minsuġin tal- qoton; bjankerija tal-kamra tal-banju u bjankerija tal-kċina, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, mid-drapp tax- xugaman tat-terri u drappijiet tat-terri minsuġin, tal-qoton		
	58021100 58021900 ex63026000		
20	Bjankerija tas-sodda, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	63022100 63022290 63022990 63023100 63023290 63023990		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
22	Hajt tal-fibri sintetiċi, jew dawk ta' tul predeterminat jew dawk skartati, mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	55081010 55091100 55091200 55092100 55092200 55093100 55093200 55094100 55094200 55095100 55095200 55095300 55095900 55096100 55096200 55096900 55099100 55099200 55099900		
22 a)	Li minnu: akriliku		
	ex55081010 55093100 55093200 55096100 55096200 55096900		
23	Hajt tal-fibri sintetiċi, jew dawk ta' tul predeterminat jew dawk skartati, mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	55082010 55101100 55101200 55102000 55103000 55109000		
32	Drappijiet minsuġin tal-pil u drappijiet tax-xinilja (minbarra d-drapp tax-xugaman tat-terri jew drappijiet tat-terri tal-qoton u drappijiet minsuġin irqiq) uċuh tat-tessut bit-trofof, tas-suf, tal-qoton, jew tat-tessut magħmul mill-fibri sintetiċi		
	58011000 58012100 58012200 58012300 58012600 58012700 58013100 58013200 58013300 58013600 58013700 58022000 58023000		
32 a)	Li minnhom: korduroj tal-qoton		
	58012200		
39	Bjankerija tal-mejda, bjankerija tal-kamra tal-banju u bjankerija tal-kċina, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, u minbarra x-xugamani tat-terri jew tad-drappijiet simili tat-terri tal-qoton		
	63025100 63025390 ex63025990 63029100 63029390 ex63029990		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
GRUPP II B			
12	Panty-hose u tights, kalzetti, kalzetti ta' taħt, peduni, peduni tal-ghaksa, kalzettini u affarijiet simili, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, minbarra dawk tat-trabi, inklużi l-kalzetti għall-vini varikużi, minbarra l-prodotti tal-kategorija 70	24,3 pari	41
	ex61151010 61151090 61152200 61152900 61153011 61153090 61159400 61159500 61159610 61159699 61159900	–	–
13	Qliezet ta' taħt u qliezet ta' taħt imqaċċtin tal-irġiel u tas-subien, qliezet ta' taħt u qliezet ta' taħt imqaċċtin tan-nisa u tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi	17	59
	61071100 61071200 61071900 61082100 61082200 61082900 ex62121010 ex96190050	–	–
14	Sraten minsuġin tal-irġiel jew tas-subien, kapotti għax-xita u kowtijiet oħrajn, imnatar u kapep, tas-suf, tal-qoton, jew tat-tessut magħmul mill-fibri sintetiċi (minbarra l-parkas) (tal-kategorija 21)	0,72	1389
	62011100 ex62011210 ex62011290 ex62011310 ex62011390 62102000	–	–
15	Sraten minsuġin, kapotti għax-xita u kowtijiet oħrajn, imnatar u kapep, tan-nisa u tal-bniet; ġkieket u blejżers tas-suf, tal-qoton jew tat-tessut magħmulin mill-fibri sintetiċi (minbarra l-parkas) (tal-kategorija 21)	0,84	1190
	62021100 ex62021210 ex62021290 ex62021310 ex62021390 62043100 62043290 62043390 62043919 62103000	–	–

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
16	Ilbiesi u ensembles tal-irġiel jew tas-subien, minbarra daww maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetici, minbarra l-iski suits; track suits infurrati tal-irġiel jew tas-subien, bil-qoxra ta' barra magħmula minn drapp identiku waħdieni, tal-qoton jew tat-tessuti sintetici	0,80	1250
	62031100 62031200 62031910 62031930 62032280 62032380 62032918 62032930 62113231 62113331	–	–
17	Ġkieket jew blejżers tal-irġiel u tas-subien, minbarra daww magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf jew tal-fibri sintetici	1,43	700
	62033100 62033290 62033390 62033919	–	–
18	Singlets u flokkijiet ta' taħt oħrajn, qliezet ta' taħt u qliezet ta' taħt imqacċtin, qomos ta' bil-lejl, piġamijiet, ġagagi tal-banju, ġagagi u oġġetti simili, tal-irġiel jew tas-subien minbarra daww magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	62071100 62071900 62072100 62072200 62072900 62079100 62079910 62079990		
	Singlets u flokkijiet ta' taħt oħrajn, slips, ilbiesi ta' taħt, qliezet ta' taħt imqacċtin, qliezet ta' taħt, ilbiesi ta' bil-lejl, piġamijiet, négligees, ġagagi tal-banju, ġagagi u oġġetti simili, tan-nisa u tal-bniet minbarra daww magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	62081100 62081900 62082100 62082200 62082900 62089100 62089200 62089900 ex62121010 ex96190050		
19	Imkatar, minbarra daww magħmulin bil-labar jew bil-ganċ	59	17
	62132000 ex62139000	–	–

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
21	Parkas; anoraks, windcheaters, waister jackets u simili, minbarra daww magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi; il-partijiet ta' fuq tat-tracksuits bl-inforra, barra mill-kategoriji 16 jew 29, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi	2,3	435
	ex62011210 ex62011290 ex62011310 ex62011390 62019100 62019200 62019300 ex62021210 ex62021290 ex62021310 ex62021390 62029100 62029200 62029300 62113241 62113341 62114241 62114341	–	–
24	Qomos ta' bil-lejl, piġamijiet, ġagagi tal-banju, ġagagi u oġġetti simili, magħmulin bil-labar jew bil-ganċ tal-irġiel jew tas-subien	3,9	257
	61072100 61072200 61072900 61079100 ex61079900	–	–
	Qomos ta' bil-lejl, piġamijiet, négligees, ġagagi tal-banju, ġagagi u oġġetti simili, magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tan-nisa jew tal-bniet	–	–
	61083100 61083200 61083900 61089100 61089200 ex61089900	–	–
26	Ilbiesi tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi, tan-nisa jew tal-bniet	3,1	323
	61044100 61044200 61044300 61044400 62044100 62044200 62044300 62044400	–	–
27	Dbielet tan-nisa jew tal-bniet, inklużi d-dbielet bil-qliezi	2,6	385
	61045100 61045200 61045300 61045900 62045100 62045200 62045300 62045910	–	–

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
28	Qliezet, overolls b'bavalor u biċ-ċineġ, qliezet sal-irkoppa u xorts (minbarra l-malji tal-ġhawm), magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi	1,61	620
	61034100 61034200 61034300 ex61034900 61046100 61046200 61046300 ex61046900	–	–
29	Ilbiesi shaħ u ensembles tan-nisa jew tal-bniet, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi, esklużi l-iski suits; track suits infurrati, bil-qoxra ta' barra magħmula minn drapp identiku, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi, tan-nisa jew tal-bniet	1,37	730
	62041100 62041200 62041300 62041910 62042100 62042280 62042380 62042918 62114231 62114331	–	–
31	Riċipetti, minsuġin, magħmulin bil-labar jew bil-ganċ	18,2	55
	ex62121010 62121090	–	–
68	Ħwejjeġ u aċċessorji tal-ħwejjeġ tat-trabi, esklużi l-ingwanti, il-mittens u l-mitts tat-trabi, tal-kategoriji 10 u 87, u kalzetti tat-trabi, peduni u kalzettini, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tal-kategorija 88		
	61119019 61112090 61113090 ex61119090 ex62099010 ex62092000 ex62093000 ex62099090 ex96190050		
73	Track suits tal-drapp magħmul bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi	1,67	600
	61121100 61121200 61121900	–	–

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
76	Ilbies industrijali jew ta' fuq ix-xogħol tal-irġiel jew tas-subien, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	62032210 62032310 62032911 62033210 62033310 62033911 62034211 62034251 62034311 62034331 62034911 62034931 62113210 62113310		
	Fradal, smock overalls u ilbies ieħor industrijali jew ta' fuq ix-xogħol tan-nisa jew tal-bniet, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	62042210 62042310 62042911 62043210 62043310 62043911 62046211 62046251 62046311 62046331 62046911 62046931 62114210 62114310		
77	Ski suits, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex62112000		
78	Hwejjeg, minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ u minbarra l-hwejjeg tal-kategoriji 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 68, 72, 76 u 77		
	62034130 62034259 62034339 62034939 62046185 62046259 62046290 62046339 62046390 62046939 62046950 62104000 62105000 62113290 62113390 ex62113900 62114290 62114390 ex62114900 ex96190050		
83	Sraten, ġkieket, blejzers u hwejjeg oħra, inklużi l-iski suits, magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, minbarra l-hwejjeg tal-kategoriji 4, 5, 7, 13, 24, 26, 27, 28, 68, 69, 72, 73, 74, 75		
	ex61019020 61012010 61013010 61021010 61022010 61023010 61033100 61033200 61033300 ex61033900 61043100 61043200 61043300 ex61043900 61122000 61130090 61142000 61143000 ex61149000 ex96190050		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
GRUPP III A			
33	Drappijiet minsuġin tal-ħajt tal-filament sintetiku miksub minn strixxa jew xi ħaġa simili ta' polietilene jew polipropilene, anqas minn 3 m wesgħin		
	54072011		
	Xkejjer u boroż, tat-tip użat għall-ippakkjar tal-oġġetti, mhux magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, miksubin minn strixxa jew xi ħaġa simili		
	63053219 63053390		
34	Drappijiet minsuġin tal-ħajt tal-filament sintetiku miksub minn strixxa jew xi ħaġa simili ta' polietilene jew polipropilene, wesgħin 3 m jew aktar		
	54072019		
35	Drappijiet minsuġin ta' filamenti sintetici, minbarra dawk tat-tajers tal-kategorija 114		
	54071000 54072090 54073000 54074100 54074200 54074300 54074400 54075100 54075200 54075300 54075400 54076110 54076130 54076150 54076190 54076910 54076990 54077100 54077200 54077300 54077400 54078100 54078200 54078300 54078400 54079100 54079200 54079300 54079400 ex58110000 ex59050070		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
35 a)	Li minnhom: barra minn dawk li mhumiex ibbliċjati jew dawk ibbliċjati		
	ex54071000 ex54072090 ex54073000 54074200 54074300 54074400 54075200 54075300 54075400 54076130 54076150 54076190 54076990 54077200 54077300 54077400 54078200 54078300 54078400 54079200 54079300 54079400 ex58110000 ex59050070		
36	Drappijiet minsuġin ta' filamenti artifiċjali, minbarra dawk tat-tajers tal-kategorija 114		
	54081000 54082100 54082210 54082290 54082300 54082400 54083100 54083200 54083300 54083400 ex58110000 ex59050070		
36 a)	Li minnhom: barra minn dawk li mhumiex ibbliċjati jew dawk ibbliċjati		
	ex54081000 54082210 54082290 54082300 54082400 54083200 54083300 54083400 ex58110000 ex59050070		
37	Drappijiet minsuġin tal-fibri artifiċjali ta' tul predeterminat		
	55161100 55161200 55161300 55161400 55162100 55162200 55162310 55162390 55162400 55163100 55163200 55163300 55163400 55164100 55164200 55164300 55164400 55169100 55169200 55169300 55169400 ex58030090 ex59050070		
37 a)	Li minnhom: barra minn dawk li mhumiex ibbliċjati jew dawk ibbliċjati		
	55161200 55161300 55161400 55162200 55162310 55162390 55162400 55163200 55163300 55163400 55164200 55164300 55164400 55169200 55169300 55169400 ex58030090 ex59050070		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
38 A	Drapp tal-purtieri sintetiku maħdum bil-labar jew bil-ganċ, inkluż id-drapp tal-purtieri tax-xibka		
	60053110 60053210 60053310 60053410 60063110 60063210 60063310 60063410		
38 B	Purtieri tax-xibka, barra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex63039100 ex63039290 ex63039990		
40	Purtieri minsuġin (inkluż il-purtieri tad-drapp, il-blinds ta' ġewwa, il-pavaljuni tal-purtieri u tas-sodda u oġġetti oħra tad-dar), minbarra dawk magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi		
	ex63039100 ex63039290 ex63039990 63041910 ex63041990 63049200 ex63049300 ex63049900		
41	Ħajt tal-filament sintetiku (kontinwu), mhux għall-bejgħ bl-imnut, minbarra dawk ta' ħajta waħda lixxa mhux mibruma jew b'barma ta' mhux aktar minn 50 dawra/m		
	54011012 54011014 54011016 54011018 54021100 54021900 54022000 54023100 54023200 54023300 54023400 54023900 54024400 54024800 54024900 54025100 54025200 54025910 54025990 54026100 54026200 54026910 54026990 ex56049010 ex56049090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
42	Ħajt ta' fibri kontinwi sintetici, mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	54012010		
	Ħajt ta' fibri artifiċjali; ħajt ta' filamenti artifiċjali, mhux għall-bejgħ bl-imnut, minbarra l-ħajt singlu tar-rejon viskuż mhux mibrum jew b'barma ta' mhux aktar minn 250 dawra/m u ħajt singlu lixx taċ-ċelluloża aċetata		
	54031000 54033200 ex54033300 54033900 54034100 54034200 54034900 ex56049010		
43	Ħajt ta' filament sintetiku, ħajt ta' fibri artifiċjali ta' tul predeterminat, ħajt tal-qoton, għall-bejgħ bl-imnut		
	52042000 52071000 52079000 54011090 54012090 54060000 55082090 55113000		
46	Suf tan-naghġa jew tal-ħaruf imqardax jew mimxut jew mill-pil fin ta' annimali oħra		
	51051000 51052100 51052900 51053100 51053900		
47	Ħajt tas-suf tan-naghġa jew tal-ħaruf imqardax (ħajt tas-suf) jew pil fin imqardax tal-annimali, mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	51061010 51061090 51062010 51062091 51062099 51081010 51081090		
48	Ħajt tas-suf tan-naghġa jew tal-ħaruf mimxut (ħajt fin imqardax) jew pil fin mimxut tal-annimali, mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	51071010 51071090 51072010 51072030 51072051 51072059 51072091 51072099 51082010 51082090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
49	Ħajt tas-suf tan-nagħġa jew tal-ħaruf jew pil fin mimxut tal-annimali, għall-bejgħ bl-imnut		
	51091010 51091090 51099000		
50	Drappijiet minsuġin mis-suf tan-nagħġa jew tal-ħaruf jew mill-pil fin tal-annimali		
	51111100 51111900 51112000 51113010 51113080 51119010 51119091 51119098 51121100 51121900 51122000 51123010 51123080 51129010 51129091 51129098		
51	Qoton, imqardax jew mimxut		
	52030000		
53	Garża tal-qoton		
	58030010		
54	Fibri tal-qoton artifiċjali ta' tul predeterminat, inklużi l-fibri skartati, imqardxa, mimxutin jew ipproċessati b'mod ieħor għall-għażil		
	55070000		
55	Fibri sintetiċi ta' tul predeterminat, inklużi l-fibri skartati, imqardxa, mimxutin jew ipproċessati b'mod ieħor għall-għażil		
	55061000 55062000 55063000 55069000		
56	Ħajt tal-fibri sintetiċi ta' tul predeterminat (inkluż l-iskart), mhux għall-bejgħ bl-imnut		
	55081090 55111000 55112000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
58	Twapet, carpentines u raggs, bl-għoqod (magħmulin jew maħlulin)		
	57011010 57011090 57019010 57019090		
59	Twapet u għata oħra tal-art tat-tessut, minbarra t-twapet tal-kategorija 58		
	57021000 57023110 57023180 57023210 57023290 ex57023900 57024110 57024190 57024210 57024290 ex57024900 57025010 57025031 57025039 ex57025090 57029100 57029210 57029290 ex57029900 57031000 57032012 57032018 57032092 57032098 57033012 57033018 57033082 57033088 57039020 57039080 57041000 57049000 57050030 ex57050080		
60	Arazzi, magħmulin bl-idejn, tat-tip Gobelins, Flanders, Aubusson, Beauvais u simili, arazzi rrakkmati (eż. bil-petit point u cross stitch) magħmulin f'pannelli jew simili bl-idejn		
	58050000		
61	Drappijiet minsuġin irqieq, u drappijiet irqaq (bolduc) magħmulin minn medd mingħajr it-tagħma, magħqudin flimkien permezz ta' sustanza li twaħħal, barra mit-tikketti jew oġġetti simili tal-kategorija 62		
	Drappijiet elastici u aċċessorji (mhux maħdumin bil-labar jew bil-ganċ), magħmulin minn materjali tat-tessut miġburin flimkien mill-ħajt tal-lastku		
	ex58061000 58062000 58063100 58063210 58063290 58063900 58064000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
62	Ħajt tax-xinilja (inkluż ħajt tax-xinilja tat-troffa), ħajt tal-guipure (minbarra l-ħajt metallizzat u ħajt tax-xagħar għimmi taż-żiemel)		
	56060091 56060099		
	Tull u drappijiet tax-xibka oħrajn iżda li ma jinkludux id-drappijiet minsuġin, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, il-bizzilla magħmula bl-idejn jew fuq il-magni, bil-biċċiet, fi strixxi jew f' disinji dekorattivi		
	58041010 58041090 58042110 58042190 58042910 58042990 58043000		
	Tikketti, baġġijiet u simili tat-tessut, mhux irrakkmati, bil-biċċa, fi strixxi jew maqtuġhin bid-disinn jew bil-qies, minsuġin		
	58071010 58071090		
	Žigarelli u burduri ornamentali bil-biċċa; ġmiemen u oġġetti simili		
	58081000 58089000		
	Rakkmu, bil-biċċa, fi strixxi jew f' disinji dekorattivi		
	58101010 58101090 58109110 58109190 58109210 58109290 58109910 58109990		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
63	Drapp magħmul bil-labar jew bil-ganċ ta' fibri sintetiċi li fihom 5 % piż jew aktar ta' ħajt elastometriku u drappijiet magħmulin bil-labar jew bil-ganċ li fihom 5 % piż jew aktar ta' ħajt tal-lastku		
	59069100 ex60024000 60029000 ex60041000 60049000		
	Bizzilla Raschel u drapp ta' pil twil tal-fibri sintetiċi		
	ex60011000 60033010 60053150 60053250 60053350 60053450		
65	Drappijiet magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, barra minn dawġ tal-kategoriji 38 A u 63, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetiċi		
	56060010 ex60011000 60012100 60012200 ex60012900 60019100 60019200 ex60019900 ex60024000 60031000 60032000 60033090 60034000 ex60041000 60059010 60052100 60052200 60052300 60052400 60053190 60053290 60053390 60053490 60054100 60054200 60054300 60054400 60061000 60062100 60062200 60062300 60062400 60063190 60063290 60063390 60063490 60064100 60064200 60064300 60064400		
66	Raggs u kutri tas-safar, minbarra dawġ magħmulin bil-labar jew bil-ganċ, tas-suf jew tal-fibri sintetiċi		
	63011000 63012090 63013090 ex63014090 ex63019090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
GRUPP III B			
10	Ingwanti, mittens u mitts, magħmulin bil-labar jew bil-ganċ 61119011 61112010 61113010 ex61119090 61161020 61161080 61169100 61169200 61169300 61169900	17-il par	59
67	Aċċessorji tal-ħwejjeg magħmulin bil-labar jew bil-ganċ minbarra dawk għat-trabi; bjankerija tad-dar ta' kull xorta, maħduma bil-labar jew bil-ganċ; purtieri (inklużi dawk tad-drapp) u blinds ta' ġewwa, pavaljuni tal-purtieri u tas-sodda u oġġetti oħrajn għat-tagħmir tad-dar maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; kutri u raggs tas-safar u oġġetti oħra maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, inklużi partijiet tal-ħwejjeg jew ta' aċċessorji tal-ħwejjeg 58079090 61130010 61171000 61178010 61178080 61179000 63012010 63013010 63014010 63019010 63021000 63024000 ex63026000 63031200 63031900 63041100 63049100 ex63052000 63053211 ex63053290 63053310 ex63053900 ex63059000 63071010 63079010 ex96190040 ex96190050		
67 a)	Li minnu: xkejjer jew boroż tat-tip li jkunu uzati għall-ippakkjar tal-oġġetti, magħmulin minn strixxi tal-polietilene jew tal-polipropilene 63053211 63053310		
69	Slips u ilbiesi ta' taħt tan-nisa u tal-bniet, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ 61081100 61081900	7,8	128

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
70	Panty-hose u tights tal-fibri sintetici, ta' kejl ta' anqas minn 67 decitex (6,7 tex) kull ħajta	30,4 pari	33
	ex61151010 61152100 61153019		
	Kalzetti twal tan-nisa tal-fibri sintetici		
	ex61151010 61159691		
72	Malji tal-ghawm, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetici	9,7	103
	61123110 61123190 61123910 61123990 61124110 61124190 61124910 61124990 62111100 62111200		
74	Ilbiesi shaħ u ensembles tan-nisa jew tal-bniet, maħdumin mis-suf, mil-qoton jew mill-fibri sintetici, bil-labar jew bil-ganċ, minbarra l-iski suits	1,54	650
	61041300 61041920 ex61041990 61042200 61042300 61042910 ex61042990		
75	Ilbiesi shaħ u ensembles tal-irġiel jew tas-subien, maħdumin mis-suf, mil-qoton jew mill-fibri sintetici, bil-labar jew bil-ganċ, minbarra l-iski suits	0,80	1 250
	61031010 61031090 61032200 61032300 61032900		
84	Xalel, xalpi, maflers, mantilji, veli u oġġetti simili, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetici, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	62142000 62143000 62144000 ex62149000		
85	Ingravajjet, ċuf u kravatti, tas-suf, tal-qoton jew tal-fibri sintetici, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ	17,9	56
	62152000 62159000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
86	Kurpetti, ċinturini tal-kurpett, ċineg tat-takkalja, ċineg, takkalji, u oġġetti simili, u partijiet tagħhom, kemm dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, kif ukoll dawk li mhumiex	8,8	114
	62122000 62123000 62129000		
87	Ingwanti, mittens u mitts, li mhumiex maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex62099010 ex62092000 ex62093000 ex62099090 62160000		
88	Kalzetti, peduni jew kalzettini, mhux maħdumin bil-labar jew bil-ganċ; aċċessorji tal-ħwejjeg oħra, partijiet tal-ħwejjeg jew aċċessorji tal-ħwejjeg li mhumiex għat-trabi, barra minn dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex62099010 ex62092000 ex62093000 ex62099090 62171000 62179000		
90	Spag oħxon, ċwiemi, ħbula u kejbils ta' fibri sintetiċi, immaljati jew le		
	56074100 56074911 56074919 56074990 56075011 56075019 56075030 56075090		
91	Tined		
	63062200 63062900		
93	Xkejjer u boroż ta' tipi użati għall-ippakkjar ta' oġġetti, tad-drappijiet minsuġin, minbarra dawk magħmulin minn strixxi ta' polietilene jew polipropilene		
	ex63052000 ex63053290 ex63053900		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
94	Materjal għall-ikkuttunar, tat-tessut, u oġġetti magħmulin minnu; fibri tat-tessut li ma jaqbzux il-5 mm fit-tul (troffa), trab tessut u biċċiet tal-fibri mill-mithna (mill neps)		
	56012110 56012190 56012210 56012290 56012900 56013000 96190030		
95	Feltru u oġġetti magħmulin minnu, mimlija jew le, miksija jew le, minbarra l-ghata tal-art		
	56021019 56021031 ex56021038 56021090 56022100 ex56022900 56029000 ex58079010 ex59050070 62101010 63079091		
96	Drappijiet mhux minsugin u oġġetti magħmulin minnhom, mimlijin jew le, miksijin jew le, mġottijin jew le, jew laminati jew le		
	56031110 56031190 56031210 56031290 56031310 56031390 56031410 56031490 56039110 56039190 56039210 56039290 56039310 56039390 56039410 56039490 ex58079010 ex59050070 62101092 62101098 ex63014090 ex63019090 63022210 63023210 63025310 63029310 63039210 63039910 ex63041990 ex63049300 ex63049900 ex63053290 ex63053900 63071030 63079092 ex63079098 ex96190040 ex96190050		
97	Xbieki tal-ispag, taċ-ċwiemi jew tal-ħabel u xbieki tas-sajd tal-ħajt, tal-ispag, taċ-ċwiemi jew tal-ħabel		
	56081120 56081180 56081911 56081919 56081930 56081990 56089000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
98	Ogġetti oħrajn magħmulin minn ħajt, spag, ċwiemi, kejbils jew ħabel, minbarra d-drappijiet tat-tessut, ogġetti magħmulin minn dawn id-drappijiet u ogġetti tal-kategorija 97		
	56090000 59050010		
99	Drappijiet tat-tessut miksija bil-gomma jew b'sustanzi amilaċea, tat-tipi użati għall-qxur ta' barra tal-kotba u simili; drapp tat-traċċar; tila għat-tpiġġija ppreparata; bakrum u drappijiet tat-tessut simili mwebbes tat-tip użat għall-baži tal-kpiepel		
	59011000 59019000		
	Linolju, maqtuġġ għad-disinn jew le; għata applikata fuq id-dahar tat-tessut, maqtuġġa għad-disinn jew le		
	59041000 59049000		
	Drapp tat-tessut bil-gomma, mhux maħdum bil-labar jew bil-ganċ, ħlief dak tat-tajers		
	59061000 59069910 59069990		
	Drappijiet tat-tessut mimlija jew miksija 'mod ieħor; tila mpingġija li tkun xenarju tat-teatru, purtieri tal-istudjo, minbarra dawk tal-kategorija 100		
59070000			

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
100	Drappijiet tat-tessut mimlija, miksija jew laminati b'mod ieħor bi preparazzjonijiet ta' derivattivi taċ-ċelluloża jew b'materjali artifiċjali tal-plastik oħrajn		
	59031010 59031090 59032010 59032090 59039010 59039091 59039099		
101	Spag oħxon, ċwiemi, ħbula u kejbils, immaljati jew le, minbarra dawk tal-fibri sintetiċi		
	ex56079090		
109	Inċirati, qluġħ, tined tal-bastimenti jew tad-dgħajjes u sunblinds		
	63061200 63061900 63063000		
110	Saqqijiet pnevmatiċi minsuġin		
	63064000		
111	Ogġetti tal-kampeġġ, minsuġin, minbarra saqqijiet pnevmatiċi u tined		
	63069000		
112	Ogġetti tat-tessut oħrajn magħmulin, minsuġin, barra dawk tal-kategoriji 113 u 114		
	63072000 ex63079098		
113	Biċċiet tal-art, biċċiet tal-platti u dusters, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	63071090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
114	Drappijiet minsuġin u oġġetti għall-użu tekniku		
	59021010 59021090 59022010 59022090 59029010 59029090 59080000 59090010 59090090 59100000 59111000 ex59112000 59113111 59113119 59113190 59113211 59113219 59113290 59114000 59119010 59119090		
GRUPP IV			
115	Hajt tal-qanneb jew tar-rami		
	53061010 53061030 53061050 53061090 53062010 53062090 53089012 53089019		
117	Drappijiet minsuġin tal-qanneb jew tar-rami		
	53091110 53091190 53091900 53092100 53092900 53110010 ex58030090 59050030		
118	Bjankerija tal-mejda, bjankerija tat-twaletta u bjankerija tal-kċina tal-qanneb jew tar-rami, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	63022910 63023920 63025910 ex63025990 63029910 ex63029990		
120	Purtieri (inklużi dawk tad-drapp), blinds ta' ġewwa, purtieri u pavaljuni tas-sodda u oġġetti oħra tad-dar tal-qanneb jew tar-rami, mhux maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex63039990 63041930 ex63049900		
121	Spag oħxon, ċwiemi, ħbula u kejbils, immaljati jew le, tal-qanneb jew tar-rami		
	ex56079090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
122	Xkejjer u boroż, tat-tipi użati għall-ippakkjar tal-oġġetti, użati, tal-qanneb, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex63059000		
123	Drappijiet tal-pil minsuġin u drappijiet tax-xinilja tal-qanneb jew tar-rami, barra dawk id-drappijiet minsuġin irqieq		
	58019010 ex58019090		
	Xalel, xalpi, maflers, mantilji, veli u simili, tal-qanneb jew tar-rami, minbarra dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ		
	ex62149000		
GRUPP V			
124	Fibri tal-qoton sintetiċi		
	55011000 55012000 55013000 55014000 55019000 55031100 55031900 55032000 55033000 55034000 55039000 55051010 55051030 55051050 55051070 55051090		
125 A	Ħajt tal-filament sintetiku (kontinwu) mhux għall-bejgħ bl-imnut, hlief għall-ħajt tal-kategorija 41		
	54024500 54024600 54024700		
125 B	Monofilament, strixxa (tiben artifiċjali u affarijiet simili) u imitazzjoni ta' watar magħmula minn materjali sintetiċi		
	54041100 54041200 54041900 54049010 54049090 ex56049010 ex56049090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
126	Fibri sintetici ta' tul predeterminat		
	55020010 55020040 55020080 55041000 55049000 55052000		
127 A	Hajt ta' filamenti artifiċjali (kontinwu) mhux għall-bejgħ bl-imnut, hlief hajt tal-kategorija 42		
	54033100 ex54033200 ex54033300		
127 B	Monofilament, strixxa (tiben artifiċjali u xi haġa simili) u imitazzjoni ta' watar magħmula minn materjali tat-tessut artifiċjali		
	54050000 ex56049090		
128	Pil oħxon tal-annimali, imqardax jew mimxut		
	51054000		
129	Hajt magħmul mill-pil oħxon tal-annimali jew mill-pil taż-żiemel		
	51100000		
130 A	Hajt tal-ħarir hlief dak mibrum mill-iskart tal-ħarir		
	50040010 50040090 50060010		
130 B	Hajt tal-ħarir hlief dak tal-kategorija 130 A; watâr tad-dudu tal-ħarir		
	50050010 50050090 50060090 ex56049090		
131	Hajt magħmul mill-fibri tat-tessuti veġetali oħra		
	53089090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
132	Hajt tal-karta		
	53089050		
133	Hajt tal-qanneb veru		
	53082010 53082090		
134	Hajt metallizzat		
	56050000		
135	Drappijiet minsuġin mill-pil oħxon tal-annimali jew mill-pil taż-żwiemel		
	51130000		
136	Drappijiet minsuġa mil-ħarir jew mill-iskart tal-ħarir		
	50071000 50072011 50072019 50072021 50072031 50072039 50072041 50072051 50072059 50072061 50072069 50072071 50079010 50079030 50079050 50079090 58030030 ex59050090 ex59112000		
137	Drappijiet tal-pil minsuġin u drappijiet tax-xinilja u drapp minsuġ irqiq tal-ħarir jew tal-iskart tal-ħarir		
	ex58019090 ex58061000		
138	Drappijiet minsuġa mill-ħajt tal-karta u fibri tat-tessuti oħra barra dawk tar-rami		
	53110090 ex59050090		
139	Drappijiet minsuġa mill-ħjut tal-metall jew mill-ħajt metallizzat		
	58090000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		bicċiet/kg	g/bicċa
140	Drapp maħdum bil-labar jew bil-ganċ minn materjal tat-tessut minbarra s-suf jew il-pil fin tal-annimali, il-qoton jew il-fibri sintetiċi		
	ex60011000 ex60012900 ex60019900 60039000 60059090 60069000		
141	Raggs u kutri tas-safar ta' materjal tat-tessut barra dawk tas-suf jew tal-pil fin tal-annimali, il-qoton jew il-fibri sintetiċi		
	ex63019090		
142	Twapet u għata oħra tal-art tat-tessut magħmulin mis-sisal, minn fibri oħra tal-familja agave jew mill-qanneb Manilla		
	ex57023900 ex57024900 ex57025090 ex57029900 ex57050080		
144	Feltru magħmul mill-pil oħxon tal-annimali		
	ex56021038 ex56022900		
145	Spag, ċwiemi, ħbula u kejbils immaljati jew mhumiex, manilla (qanneb Manilla) jew minn qanneb veru		
	ex56079020 ex56079090		
146 A	Spag għall-irbit jew għall-imballar għal użu bil-makkinarju agrikolu, tas-sisal jew fibri oħra tal-familja agave		
	ex56072100		
146 B	Spag, ċwiemi, ħbula u kejbils tas-sisal jew fibri oħra tal-familja agave, minbarra l-prodotti tal-kategorija 146 A		
	ex56072100 56072900		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
146 C	Spag, ċwiemi, ħbula u kejbils, immaljati jew le, tal-ġuta jew tal-fibri tat-tessut bast taħt l-intestatura Nru 5303		
	ex56079020		
147	Skart tal-ħarir (inklużi fosdqi mhux tajbin għat-tkebbib) skart tal-ħajt u stokk garneted, barra dak mhux imqardax jew mimxut		
	ex50030000		
148 A	Ħajt tal-ġuta jew ta' fibri oħra tat-tessut bast tal-intestatura Nru 5303		
	53071000 53072000		
148 B	Ħjut ta' kajjâr		
	53081000		
149	Drappijiet minsuġin tal-ġuta jew ta' fibri tat-tessut bast oħrajn ta' wisa' mhux aktar minn 150 cm		
	53101090 ex53109000		
150	Drappijiet minsuġin tal-ġuta jew ta' fibri tat-tessut bast oħrajn ta' wisa' mhux aktar minn 150 cm; xkejjer u boroż, tat-tipi użati fl-ippakkjar tal-oġġetti, tal-ġuta jew ta' fibri tat-tessut bast oħrajn, barra dawk użati		
	53101010 ex53109000 59050050 63051090		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
151 A	Għata tal-art tal-fibri tal-ġewża tal-Indi (kajjâr)		
	57022000		
151 B	Twapet u għata oħra tal-art, tat-tessut tal-ġuta jew tat-tessut tal-fibri bast oħrajn, barra dawk bil-bżiebeż jew bit-trofof		
	ex57023900 ex57024900 ex57025090 ex57029900		
152	Feltru tal-ġuta jew ta' fibri tat-tessuti bast oħrajn maħdum bin-newl bil-labra mhux mimli b'sustanza oħra jew miksi, barra l-għata tal-art		
	56021011		
153	Xkejjer u boroż, tax-xorta użati għall-ippakkjar ta' oġġetti, tat-tessuti tal-fibri tal-ġuta jew ta' bast oħrajn taħt l-intestatura Nru 5303		
	63051010		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
154	Fosdqiet tad-dudu tal-ħarir tajbin għat-tkebbib		
	50010000		
	ħarir mhux maħdum (mhux mibrum)		
	50020000		
	Skart tal-ħarir (inklużi fosdqi mhux adattati għat-tkebbib) skart tal-ħajt u stokk garneted, mhux imqardax jew mimxut		
	ex50030000		
	Suf mhux imqardax jew mimxut		
	51011100 51011900 51012100 51012900 51013000		
	Xagħar fin jew oħxon tal-annimali, mhux imqardax jew mimxut		
	51021100 51021910 51021930 51021940 51021990 51022000		
	Skart tal-ħarir jew ta' pil fin jew oħxon tal-annimali, inkluż l-iskart tal-ħajt iżda eskluż l-istokk garneted		
	51031010 51031090 51032000 51033000		
	Stokk garneted tas-suf jew pil fin jew oħxon tal-annimali		
	51040000		
	Għażel, mhux maħdum jew ipproċessat iżda mhux mibrum: frak u rmixk ta' għażel (inkluż skart tal-ħjut u materjal garneted)		
53011000 53012100 53012900 53013000			

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
	Rami u tessuti tal-fibri veġetali, maħduma jew mhumiex, iżda mhux mibruma: stoppa, suf qasir u skart, għajr il-kajjar u l-manilla		
	53050000		
	Qoton, mhux imqardax jew mimxut		
	52010010 52010090		
	Skart tal-qoton (inklużi skart tal-qoton u stokk garneted)		
	52021000 52029100 52029900		
	Qanneb veru (<i>Cannabis sativa</i> L.); mhux maħdum jew ipproċessat iżda mhux mibrum: frak u rmiġ ta' qanneb (inkluż skart tal-ħjut u materjal garneted)		
	53021000 53029000		
	Manilla (Qanneb Manilla jew <i>Musa Textilis</i> Nee), maħdum jew mhux, iżda mhux mibrum: stoppa u skart tal-manilla (inkluż l-iskart tal-ħajt u stokk garneted)		
	53050000		
	Ġuta jew fibri tat-tessuti bast (eskl. il-qanneb, il-qanneb veru u r-rami), maħdum jew mhux iżda mhux mibrum; stoppa u skart tal-ġuta jew tessut tal-fibri bast (inkluż l-iskart tal-ħajt u stokk garneted)		
	53031000 53039000		
	Tessuti ta' fibri veġetali oħrajn, maħduma jew mhumiex, iżda mhux mibrum: stoppa u skart ta' fibri bħal dawn (inklużi skart tal-ħajt u stokk garneted)		
	53050000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
156	Blawżijiet u pullovers maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, tal-ħarir jew l-iskart tal-ħarir, għan-nisa jew għall-bniet		
	61069030 ex61109090		
157	Hwejjeġ, maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, ħlief il-ħwejjeġ tal-kategoriji 1 sa 123 u 156		
	ex61019020 ex61019080 61029010 61029090 ex61033900 ex61034900 ex61041990 ex61042990 ex61043900 61044900 ex61046900 61059090 61069050 61069090 ex61079900 ex61089900 61099090 61109010 ex61109090 ex61119090 ex61149000		
159	Ilbiesi, blawżijiet u shirt-blouses, mhux maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, tal-ħarir jew tal-iskart tal-ħarir		
	62044910 62061000		
	Xalel, xalpi, maflers, mantilji, veli u oġġetti simili ħlief dawk maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, tal-ħarir jew tal-iskart tal-ħarir		
	62141000		
	Ingravajjet, ċuf u kravatti, tal-ħarir jew tal-iskart tal-ħarir		
	62151000		
160	Imkatar tal-ħarir jew tal-iskart tal-ħarir		
	ex62139000		

Kategorija	Deskrizzjoni Kodiċi tan-NM 2016	Tabella ta' ekwivalenza	
		biċċiet/kg	g/biċċa
161	Hwejjeġ, mhux maħdumin bil-labar jew bil-ganċ, hlief dawk tal-kategoriji 1 sa 123 u l-kategorija 159		
	62011900 62019900 62021900 62029900 62031990 62032990 62033990 62034990 62041990 62042990 62043990 62044990 62045990 62046990 62059010 ex62059080 62069010 62069090 ex62112000 ex62113900 ex62114900 ex96190050		
163	Garża u oġġetti tal-garża magħmulin f'forom jew f'pakketi għall-bejgħ bl-imnut		
	3005 90 31		

!

2. L-Anness II huwa sostitwit b'dan li ġej:

'ANNEX II

LISTA TA' PAJJIŻI MSEMMIJA FL-ARTIKOLU 2

Ir-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea'

3. L-Anness III huwa sostitwit b'dan li ġej:

'ANNEX III

LIMITI KWANTITATTIVI ANNWALI TAL-UNJONI MSEMMIJA FL-ARTIKOLU

3(1)

Ir-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea

Kategorija	Unità	Kwantità
1	tunnellati	128
2	tunnellati	153
3	tunnellati	117
4	1 000 biċċa	289
5	1 000 biċċa	189
6	1 000 biċċa	218
7	1 000 biċċa	101
8	1 000 biċċa	302
9	tunnellati	71
12	1 000 par	1 308
13	1 000 biċċa	1 509
14	1 000 biċċa	154
15	1 000 biċċa	175
16	1 000 biċċa	88
17	1 000 biċċa	61

Kategorija	Unità	Kwantità
18	tunnellati	61
19	1 000 biċċa	411
20	tunnellati	142
21	1 000 biċċa	3 416
24	1 000 biċċa	263
26	1 000 biċċa	176
27	1 000 biċċa	289
28	1 000 biċċa	286
29	1 000 biċċa	120
31	1 000 biċċa	293
36	tunnellati	96
37	tunnellati	394
39	tunnellati	51
59	tunnellati	466
61	tunnellati	40
68	tunnellati	120
69	1 000 biċċa	184
70	1 000 biċċa	270
73	1 000 biċċa	149
74	1 000 biċċa	133
75	1 000 biċċa	39
76	tunnellati	120
77	tunnellati	14
78	tunnellati	184
83	tunnellati	54
87	tunnellati	8
109	tunnellati	11

Kategorija	Unità	Kwantità
117	tunnellati	52
118	tunnellati	23
142	tunnellati	10
151A	tunnellati	10
151B	tunnellati	10
161	tunnellati	152

4. L-Anness IV huwa sostitwit b'dan li ġej:

'ANNEX IV

IMSEMMI FL-ARTIKOLU 3(3)

(Id-deskrizzjonijiet tal-prodotti fil-kategoriji elenkati f'dan l-Anness
jinsabu fit-Taqsima A tal-Anness I)

Ir-Repubblika Demokratika tal-Poplu tal-Korea	
Kategoriji:	10, 22, 23, 32, 33, 34, 35, 38, 40, 41, 42, 49, 50, 53, 54, 55, 58, 62, 63, 65, 66, 67, 72, 84, 85, 86, 88, 90, 91, 93, 97, 99, 100, 101, 111, 112, 113, 114, 120, 121, 122, 123, 124, 130, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 140, 141, 145, 146A, 146B, 146C, 149, 150, 153, 156, 157, 159, 160.